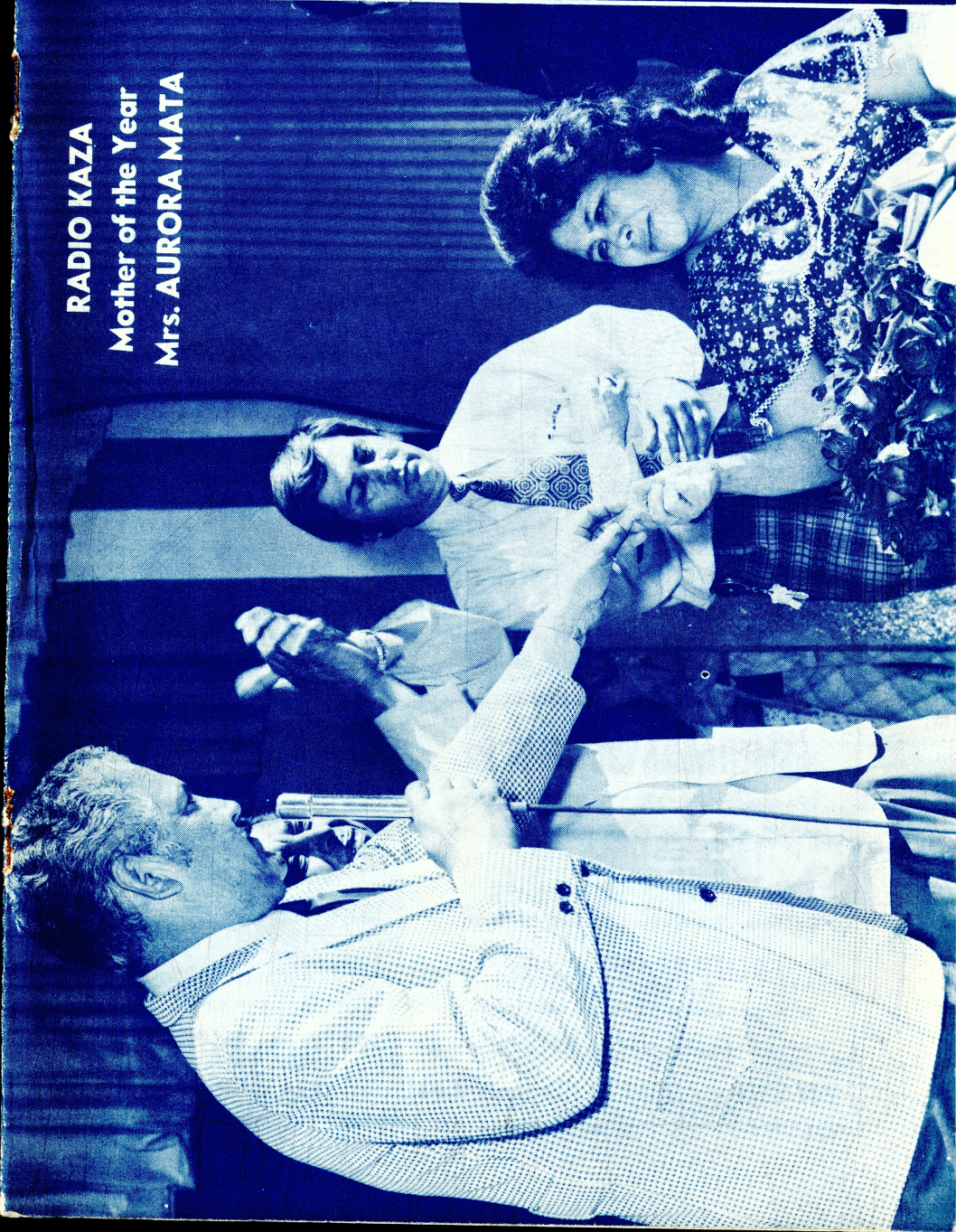


El Excentrico

Humberto Garcia Publisher

June 5, 1974

RADIO KAZA
Mother of the Year
Mrs. AURORA MATA



LE DEFAIR BEAUTY SALON

(Bajo Nueva Gerencia)

**"Your Friendly Neighborhood
Beauty Salon"**

**Specializing in Blower Cuts
and Long Hair**

**Abierto Martes y Miercoles
9:00 a 5:00 p.m.**

Jueves y Viernes hasta las 8:00 p.m.

Sabados hasta las 4:00 p.m.

Cerrado los Domingos y Lunes

Para una cita llame 258-9990



14020 WOODHAVEN DRIVE



AWARD RECEIPIENTS

Isabel Orta (right) and Cheryl Johnson, students at Live Oak Union High School in Morgan Hill, were at the annual meeting of The National Foundation' March of Dimes Santa Clara County Chapter to accept an award for Future Business Leaders of America. Here they are introduced by their advisor, Kiki Nakauchi. The Future Business Leaders of America volunteered to conduct the Mothers' March against birth defects in Morgan Hill last January.

ESMERALDA JEWELERS

(Formerly GLORIA'S JEWELERS)

FREE ESTIMATES

**Watch & Jewellery Repairing
Custom Jewellery and Keys Made**

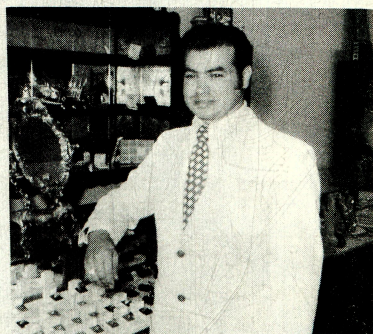
FREE EAR PIERCING

with purchase of 14 kt. earrings!

(In Lawrence Square Shopping Center)

247-8318

3511 El Camino Real



JOE "Pepe" VALDEZ, Prop.

Santa Clara, California

Endorsed by the **SAN JOSE MEXICAN
AMERICAN CHAMBER of COMMERCE**

DIRECTORY SERVICES

AUTOS (REPARACION DE) REPAIRS

BANDA CHECKERBOARD GARAGE
1991 Alum Rock Avenue 251-9854
CENTRAL AUTO BODY & PAINT
712 N. 13th St. 998-3306

BAILES - DANCES

EL PATIO CLUB
360 W. San Carlos St. 293-1998

BARBERIAS - BARBER SHOPS

LA ELEGANCIA—Johnny Torres
1183 E. Santa Clara St. 293-3486

CASAS FUNEBRES - FUNERAL HOMES

DOWDLE & MANRIQUEZ MORTUARY
Lena Manriquez de Gomez
1066 So. 2nd St. 293-3747

LIMA FAMILY - ERICKSON
Cathedral and Memorial Chapel
710 Willow St. 295-5160

MISSION CHAPEL of RANCADORE
and ALAMEDA
600 South 2nd St. 293-0073

Comida para Llevar - Food to Go

TAMALE FACTORY
1139 E. William St. 275-6647

DISCOS - MUSIC RECORDS

MUSICA LATINA, INC.
85 So. Second St. 289-9920

JOYERIAS - JEWELRY STORES

LO MONACOS JEWELERS
2904 Alum Rock Ave. 251-4100

LIMPIADURIA - LAVANDERIA

LAUNDRY BRITE CLEANERS
609 So. First Street 998-4774

MUEBLERIAS - FURNITURE STORES

FURNITURE DISCOUNT HOUSE
82 E. Santa Clara St. 297-9486

PLAZA DISCOUNT FURNITURE
962 E. Santa Clara St. 275-0636

PANADERIAS - BAKERY SHOPS

PANADERIA LA ESPERANZA
301 N. First St. 288-6789

PANADERIA LA SONORENSE
163 Willow St. 286-3767

PUERTAS - DOORS

CARLOS SCREEN SHOP
Esq. Story y McLaughlin 292-8141

RESTAURANTES - RESTAURANTS

ACAPULCO RESTAURANT
233 - K So. White Rd. 259-9933

CAPRI INN
855 N. 13th St. 295-4150

CASA ARCE RESTAURANT
2687 Story Road 251-9070

DALE & REYES CAFE
1614 E. Santa Clara St. 259-9952

EL REBOZO - Espi, Prop.
118 E. Santa Clara St. 295-9795

MARTHA'S PLACE RESTAURANTE
1005 Lincoln Ave. 298-5865

NUEVO MICHOACAN RESTAURANT
131 W. Santa Clara St. 293-3663

SALA DE BELLEZA - BEAUTY SALONS

AMY'S SENTER PLAZA BEAUTY SALON
4274 Senter Road 226-7860

ANGELIQUE'S SALON DE
BELLEZA, 1128 So. King Rd. 259-2100
415 Asbury & Spring 295-2700

DUMAS WIG & SUPPLY CO.
14127 Story & White Rds. 251-9932

HAIR CARE BEAUTY SALON
1053 So. White Rd. 258-4103

JEN'S BEAUTY HACIENDA
654 E. Julian St. 292-7484

TAPICERIAS - UPHOLSTERY

IMPERIAL UPHOLSTERY
1600 E. Santa Clara St.

258-7752

TAVERNAS - TAVERNS

DUQUE'S PLACE
551 Keys Street

998 - 9176

EL CONTRERAS CLUB
218 Willow St.

998-9768

EL PASO BAR
606 S. First St.

998 - 9252

LUPITA'S PLACE
600 St. First St.

295 - 9719

MI TEJANITA
84 N. Market St.

295 - 0125

TELEVISORES - TELEVISIONS

EAST FOOTHILL TV
1275 Piedmont St.

251 - 3403

S.O.S. TV SALES & SERVICE
874 E. Santa Clara St.

998 - 8344

TIENDAS DE ABARROTES - FOOD STORES

DE JESUS MARKET
796 North King Rd.

251-9861

EL NUEVO CHAPARRAL SUPER
1001 E. Santa Clara St.

998-8028

VESTIDOS - DRESSES

"LA MANTILLA" BRIDAL 374 - 6601
2435 Winchester Blvd. Campbell

LU REEN'S BRIDAL CLOSET 248 - 6000
2096 El Camino Real Santa Clara

MARGLADS BRIDAL SALON
1202 The Alameda St. 294-0755

RABINS FASHIONS - 'VERA'
323 Eastridge Mall
Eastridge Shopping Ctr. 238-2424

* * *

**Obtenga su Revista
EXCENTRICO en las tiendas
que aqui se anuncian**

**Obtain Your Copy of
EXCENTRICO**

With Any of Our Sponsors

LAUNDRY BRITE CLEANERS & LAUNDRY

(Bajo Nueva Gerencia)



* LIMPIADURIA

* LAVANDERIA

* ALTERACIONES

ABIERTO DIARIAMENTE
8:00 a.m. a 6:30 p.m.
Cerrado Los Domingos

998-4774

609 S. FIRST ST. SAN JOSE, CALIF.

El Excentrico

25th Year No. 5

June 5, 1974

HUMBERTO GARCIA
PUBLISHER

MARC GARCIA
EDITOR

RUDY BELLOUMINI
PUBLIC RELATIONS

BERT GARCIA
MANAGER

M. FERNANDEZ
PRODUCTION

RICHARD DIAZ
PHOTOGRAPHER

DANIEL SALDAÑA CANDY VELIZ
ANGIE MARTINEZ MARY B. SAUNDERS
PEDRO DILLON ARTEMIO CARRANZA
PAUL CURIEL RUBEN FLORES
MA. ANTONIETA HERNANDEZ

EL EXCENTRICO IS PUBLISHED SEMI-MONTHLY ON THE
5TH AND 20TH. SIGNED OPINIONS AND IDEAS EXPRESSED
IN THIS PUBLICATION ARE NOT NECESSARILY THOSE OF
ITS MANAGEMENT NOR SPONSORS.

PRINTED BY

GARCIA PRINTING

292-4273

274 Terraine Street

San Jose, Calif. 95110

.50 COUPON

Save Fifty Cents

COUPON .50c

Can you do it at home for \$1.89 ?



That's one BIG JUICY TOP SIRLOIN STEAK, Sizzling next to a Fluffy, Buttery Baked Potato or Golden French Fries. Plus a crunchy Chunk of Sizzler Cheese Toast.

Think you can do it? If not, let SIZZLER do it for you.

SPECIAL TREAT!
3 Cheese Enchiladas with
Cheese Toast

.69c

**BRING THIS COUPON
and SAVE .50c
On Each Dinner in Your Party
Reg. Price \$2.39
Carry-out's .15c Extra
Offer Expires June 15th, 1974**

RESERVED DISCOUNT



"50¢ OFF"

**LOCATIONS: 370 N. CAPITOL at McKEE
1720 STORY ROAD at KING RD.**

.50 COUPON

Save Fifty Cents

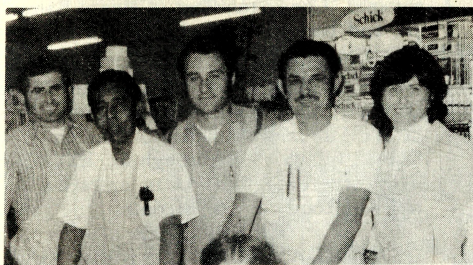
COUPON .50c

5th of MAY

PARADE - Photos by RUDY BELLOUMINI



DOS SUPER MARKETS para SERVIRLE MEJOR!



Completo Surtido de Verduras

CARNES FRESCAS

Productos Importados de Mexico
y Sud America

Abiertos 9:00 a.m. a 8:00 p.m.

Domingos 9:00 a 7:00 p.m.

El Nuevo CHAPARRAL MKT. Tel 998-8028 1010 E. Santa Clara St.
(Esquina 21 y E. Santa Clara Sts.)

THRIFT MARKET

Tel. 294-9151

910 Spring and Hedding Sts.



UNDER NEW
MANAGEMENT

Art and Rita Guzman, Props.

**THE BEST in MEXICAN
FOOD**

★★

IMPORTED MEXICAN BEERS

Tropical Natural Juices

Open 9:00 a.m. to 12:00 midnight

Weekends 'till 3:00 a.m.

Tel. 293-3663 131 W. Santa Clara St. San Jose, Ca.

For the BRIDE...

On Your Most Special Day

WEDDING GOWNS \$39.99 to \$119.99

Gowns for BRIDESMAIDS and MOTHERS of the Bride

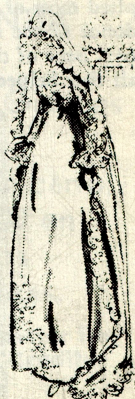
Rabins
fashions

We Specialize in Presentations

Open Daily till 9:30 p.m.

Sunday 12:00 to 5:00 p.m.

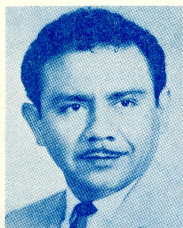
ALL BANK CHARGES



Tel. 238 - 2424

323 EASTRIDGE MALL

Upper Level



Club San Felipe



Candy Veliz

Club San Felipe's 16th Anniversary Ball is all set.

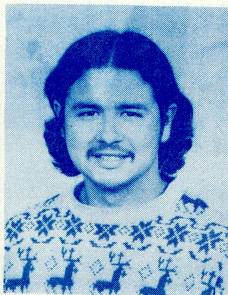
It will take place at the Le Baron Hotel on North First in San Jose. Los Bandoleros from Hollister will play and the date is Saturday, August 17th. Mark this date in your social calendar and we will give you more information in the coming weeks. Bailamos?

Congratulations to Frank Coronado on his appointment to head the Santa Clara County Office of Economic Opportunity, (OEO). We are sure that he will do his best in whatever circumstances the OEO may find itself in the future. Best wishes and good luck, Frank!

Club San Felipe would like to express it's condolences to the Valente family in the death of their beloved one, Mr. John Valente. May he rest in peace.

The members of Club San Felipe came in like champs in getting all the goodies for a cocktail party for Al Garza. Pres. Mario Garcia is very proud of them and Al Garza is very grateful.

Club San Felipe is also very grateful to Mary Crawford and Harry Evans of the Tropicana Lounge and Felix Nanez and Rene De Luna of Muebles De San Jose who supplied most of the spirits for the party. The donor of the food will be mentioned in the next issue of this magazine. Again thanks to all that helped.



Henry Ramirez Jr., will graduate from Santa Clara University this month. He has

been accepted to dentistry school and his graduating present from his parents, Henry and Erma Ramirez is a trip to Europe this summer. Congratulations to Henry Ramirez Jr., and best wishes in his chosen field.

EL EXCENTRICO

Congratulations to Mr. Humberto Garcia, Bert and Marc, their untiring efforts have kept the Mexican-American Community informed for 25 years through EL EXCENTRICO, the only Mex.-Amer. magazine that has withstood the test of time.

CLUB ACUNA

SATURDAY, JUNE 15th is their **GALA BALL**. It's at **LA CABANA** in **PALO ALTO**. Let's all help them make this a very happy occasion.

Club San Felipe extends it's most profound sympathy to the Villarreal family in the death of their beloved one, Mr. Adolfo Villarreal. May he rest in peace.

NIXON

When it gets to the impeachment of Pres. Nixon and Watergate, if I had my way I would vote out of office all those nit-wit senators and congressmen involved in the proceedings and investigation of both incidents because, they will accomplish nothing and will spend millions of dollars of the taxpayer money. If I may change the subject a little but on the same level let me remind you that the means and ways committee allowed Pres. Nixon to use 17 million dollars to improve his properties, so that just goes to show you that Mr. Nixon is smart and the ones we have watching him are dumb, so if you keep them there they will allow the next Pres. to do the same. So to conclude I say that if we allow those same watchdogs to remain there we are the dummies.

Once upon a time, there were three anglos waiting for their wives to give birth to their first born babies. Soon a nurse appeared with a dark complexion baby and when she showed it to the first man he said it wasn't him. The second man said it wasn't his, but the third man took a long look and said, "It could be mine, my wife burns everything."

STARLIGHT

For dancing and cocktails there is nothing like the Starlight Ballroom. Bailamos? Sat. and Sun.

* * *

Obtenga su Revista
EXCENTRICO en las tiendas
que aqui se anuncian

RADIO KAZA

Mother of the Year

Mrs. AURORA MATA



La Sra. Aurora Mata fue seleccionada la MADRE DEL AÑO en la Feria del Condado de Santa Clara, el día de las Madres durante el DIA de CAMPO ofrecido por RADIO KAZA.

Armando Yañez le regalo las llaves y un automovil, El Nuevo Chaparral una orden para provisiones, y Bob Colunga un Televisor RCA don pantalla de 24 pulgadas.
(foto Richard Díaz)

RUDY CASTILLO MOTORS INC.

La Casa Verdadera del Latino

Donde todos los Carros que Ud. Compre tienen un AÑO de GARANTIA Incondicional

Y se le Regalaran 100 Galones de Gas

Entregamos cualquier carro, Ahorre hasta \$1100 en Chevies, Impalas Montecarlo y Trocas.

Solo Paque \$3.00 por el Transfer Fee con la Aprobacion de su Credito



Iz. a der: Rudy Castillo Jr. Pres
Rudy Castillo Sr. Gerente Gen.
Pete Rojas Vice-Presidente

249-6311 3896 Stevens Creek Blvd. (At Saratoga Av.)



El Tropical Club

— EN PERSONA —

**EL SENSACIONAL CONJUNTO
LOS CHUVASCOS**

Todos los Viernes, Sab. y Domingos

DANNY RAMOS, Prop.

293-9731 1620 Almaden Rd

Marglads

Monday, Tues. Wednesday & Friday
9:30 a.m. to 5:30 p.m.

THURSDAY 12:00 to 9:00 p.m.

SATURDAY 9:30 a.m. to 5:00 p.m.

BRIDAL SALON

Is famous for individual attention

WEDDING GOWNS

BRIDESMAID GOWNS

MOTHER OF THE BRIDE

PROM DRESSES

PRESENTATIONS

294 - 0755

(Free Parking In Rear)

1202 THE ALAMEDA

El Excentrico

PLEASE REMIT **\$4.50**

Check— Money Order—

FOR ONE YEAR'S SUBSCRIPTION

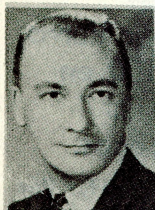
274 Terraine St. San Jose, Calif. 95110

NAME _____

ADDRESS _____

CITY _____ STATE _____ ZIP _____

— SUBSCRIPTION BLANK —



A. ALAN
ALAMEDA

AGENCIA DE INHUMACIONES

Mission Chapel

RANCADORE & ALAMEDA

SIRVIENDO A LA COLONIA DESDE 1933

EN QUIEN PUEDE UD,

DEPENDER

EMBALSAMADORES

REGISTRADOS

ABIERTO 24 HORAS

SE

HABLA ESPAÑOL

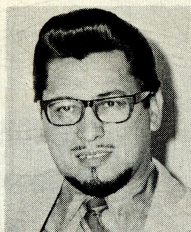


ALAN A.
ALAMEDA

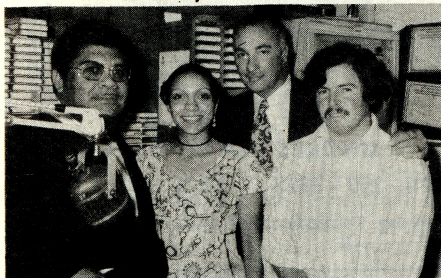
TELEFONO 293-0073 600 S. 2ND ST. SAN JOSE, CA.

CRITICA SOCIAL

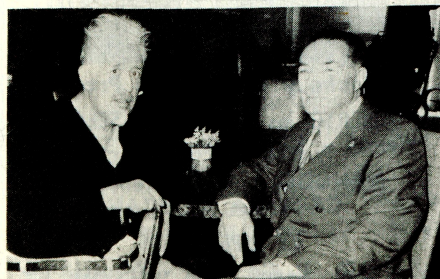
por
Rudy
Belloumini



"Los hombres tienen por lo común bastante religión para aborrecer, unas muy raras veces la necesaria para amarse los unos a los otros."—Dr. Swift. Men have in common enough religion to hate each other, very seldom the necessity to love one another.



Last month, la estación de los good guys, Radio Station KEGL was honored by the visit of Rev. DAVID M. CUEVAS, Director of BAPTIST MISSIONARY COOPERATIVE COMMISSION de Tijuana, Baja California. En el cuadro from l-r are: Rev. Cuevas; radio personality Gloria Rodriguez; Alan Alameda, Jr., Director of MISSION CHAPEL OF RANCAIDORE AND ALAMEDA and Pastor Francisco Sandez de Ensenada, B.Ca. Señor Alan Alameda, who is a very good friend of Rev. Cuevas and his family, took him around to meet the "cream-of-the-crop" in the media field. "La gloria de los grandes hombres debe medirse siempre por los medios que han empleado para adquirirla."—La Rochefoucauld.



Mr. POMPEYO GARCIA, widely-known

for his services to civic and community affairs, has been bed-ridden at Bethany Convalescent Hospital for the past few months. He would like to hear from his "friends," after all, that's what friends are for. The hospital is located at 180 N. Jackson St.; visiting hours are from 2-4 p.m. and 7-8 p.m. Interviewing Señor Garcia, and wondering why his "amigos" don't come to see him, is el fabuloso columnista, el distinguido profesor Daniel Saldaña. "Cuando estamos con un amigo, ni estamos solos, ni estamos dos." —Barthelemy.



Girls . . . for the latest in wig styles, wig bargains, wigs and pelucas, drop by JO'ANNS WIG SHOP, 1673 E. Santa Clara St. Now during their grand opening, you get a free styling with purchase of any wig and a free gift included. Call them at 259-8293 and tell them to hold off everything, you are coming over to see l-r; SAMMY, FRANK y NANCY para su regalo. "El talento es como la salud, que cuando se disfruta es cuando menos se conoce."—Helvecio.

MINI-MITOTES: Se acuerdan de EDDIE BOJORQUEZ, the furniture man? 'MR. ED' is now in the lucrative field of television advertising media in the Spanish-speaking market. 'MR. ED' has become so successful in this field that even "motivation researchers" from the eastern seaboard are seeking his expertise to his depth approach in CHICANO buying habits, the WHYS in our behavior of selecting one product over another. 'MR. ED' BOJORQUEZ is heading for stardom, and with his talents, there is no stopping him . . . you can now phone crime tips to 277-5555 without having to identify yourself. If you see a burglary, robbery, theft, narcotics or someone trying to sell hot merchandise in your neighborhood, take the license number down of the car involved or description of person or persons and call 277-5555, "Crime Confidential" phone lines; if it's an emergency, call 297-3565 . . . latest Spanish-speaking people to

(continued next page)

CRITICA SOCIAL**(CONT.)**

become citizens of the United States in a naturalization ceremony in U.S. District Court here recently are: Raul Lopez Enriquez, Guatemala; Gabriel Esquivel, Mexico; Elia Del Carmen Colorado, El Salvador and Librado Mercado Meliz, Mexico . . . did you know that only 2 out of 118 law students who successfully passed the spring Calif. Bar Examinations were Spanish sur-named graduates? They were Frederick Perez Aguirre, 75 Harriet, S. J. and Jose M. Merino of Aptos, Ca. . . . **FRANK CORONADO**, deputy director of Model Cities C.D.A. has replaced **BOB MARTINEZ** as the new director of **MODEL CITIES, INC.** . . . Are there any Latin beauties in our midst? June 10 is the deadline for young things between the ages of 18 and 28 wishing to apply for the fifth annual Miss Santa Clara County Pageant. Winner of the pageant will receive a \$1,000 dollar educational scholarship besides serving as official county hostess for a year of her reign. Who knows, as a contestant, she might even become a TV STAR. If Telly Savalas, el pelon, who sucks lollipops in "KOJAK" or the skinny one, **CANNON**, who weighs 270 lbs., 5' 7" tall can make it, girl, why can't you??? Señora Rachel F. Padilla, age 65, a relative of the historic Mexican figure **PANCHO VILLA**, died on Friday, May 3 in a S.J. hospital. A native of Cayucas, she lived in Santa Clara, Ca. for 37 years. According to a family member, her father, **Elijio A. Villa**, was a third cousin to Pancho Villa. Funeral services were conducted by **MISSION CHAPEL OF RANCA-DORE AND ALAMEDA.**

* * *

Obtain Your Copy of**EXCENTRICO****With Any of Our Sponsors**

**\$100 Includes Beer and Champagne
For Honor Court**

No RENTAL Charge for Hall**Just Call: HARRY EVANS****998 - 9753 or 249 - 3462****STARLIGHT BALLROOM****47 NOTRE DAME AVE. SAN JOSE****JOYCE'S**

**DOWNTOWN WOMEN'S
DEPARTMENT STORE**

**Dresses Sizes 12 to 52
Uniforms & Accessories
and Robes
Beautiful Lingerie, Slips
FASHION SWEATERS
Sizes 36 to 60**

JOYCE'S**MILDRED JOYCE Owner****Ph. 297 - 3386 93 S. FIRST ST.****Parking Validations Layaway Bank Chgs.****PANCHO'S MEXICAN FOOD****(Bajo Nueva Gerencia)****Lencho y Maria Silva Props.**

**ABIERTO los 7 DIAS de la SEMANA
Viernes y Sabados hasta las 3:00 a.m.**

**MENUDO - BARBACOA
CERVEZA MEXICANA**

LE ESPERAMOS**Tel. 294 - 3448 300 WILLOW ST.**



Bodas De Oro

El Sr. Don Francisco D. Rivas y su esposa Dona Ma. del Carmen L. de Rivas cortan el tradicional pastel en presencia de sus hijos Francisco Humberto, Hector Manuel, y Mario Carlos.

A la fiesta de celebracion de aniversario de cincuenta años del matrimonio Rivas asistieron gran numero de familiares y amistades, que se dieron cita en el San Jose Swim and Raquet Club.

ZALES®

JEWELERS



Sus AMIGOS en la Joyeria ZALES le hacen esta OFERTA ESPECIAL
Ud. recibira el 10% Descuento
Si menciona este Anuncio.

Iz. a der: sentados: Mimi, Joan, Aurora y Pat. 2nda fila: Jean, Rick, Joe, Al, y Ray, Gerente.

292-4910 65 S. FIRST ST.

DR. LAWRENCE H. STERN

OPTOMETRISTA

Examinacion de Ojos
Adaptacion de Lentes
LENTE DE CONTACTO

Abierto diariamente de 9:30 a.m.
a 5:30 de la Tarde
CERRADO LOS DOMINGOS

Se Habla
Español

295-4805

67 S. FIRST ST.



En la grafica Annette y el Doctor Stern le atenderan.

IN ZALES Jewelry Building
(Downtown San Jose)

*Sr. Alberto y Sra. Jovita Marquez
Sr. Alejandro y Sra. Nieves Godoy
participan a Ud. el enlace
de su hija e hijo*

Maria Del Carmen Marquez

y

Juan Manuel Godoy

*Y tienen el honor de initar a Ud. y a su apreciable
familia a la ceremonia religiosa que se verificara
el Sabado 18 de Mayo de 1974, a las 3:30 p.m.
en la Iglesia Del Sagrado Corazon
Calles Willow y Palm San Jose, California*

Recepcion

*U. A. W. Hall — Dixon y Main Sts.
5:00 a 7:00 p.m. Baile 8:00 a 12:00 p.m.
Milpitas, California*

MADRINAS

Candelaria Salcedo

Otilia Perez

Rita Garcia

Elizabeth Aguarista

Dolores Limon

Teresa Avila

Laura Garcia

Rosalia Sanchez

Marta Rios

Olga Castañeda

Ester Ramirez

Maria Hernandez

Mary Ann Romero

PAJECITO

Benjamin Marquez



MARIA DEL CARMEN

**Es nativa de Tepechitlan, Zacatecas
Tres años de radicar en San Jose
atendio a la escuela Lincoln High**

PADRINOS

Jose R. Salcedo

Guillermo Perez

Jorge Guido

Eduardo Garcia

Ismael Moreno

Javier Davila

Rutilo Gonzales

Alfonso Sanchez

Epifanio Rios

Inocencio Miramontes

Nicolas Ramirez

Raul Manzo

Antonio Avila



JUAN MANUEL

**Es originario de Tepechitlan, Zacatecas
6 años de radicar en esta ciudad
Atendio al colegio D. I. C.**

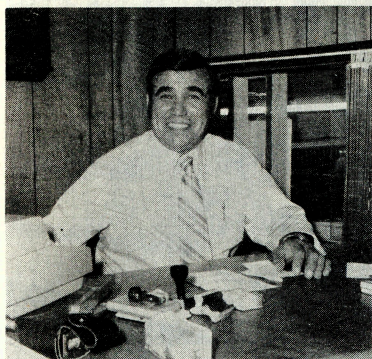
PAJECITO

Nena Artiaga

Pink Elephant Mkt

2 TIENDAS para SERVIRLE A USTED

Con Una Linea Completa de PRODUCTOS MEXICANOS



FRANK RIVERA



MANUEL AUSTIN



DANIEL SALAZAR

No. 1 PINK ELEPHANT MKT.

400 S. King Road 272-2446

No. 2 Hyde Park-Pink Elephant

1098 N. First Street

275 - 1480 275 - 1485

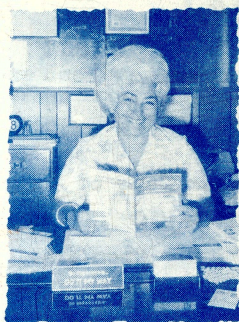


5th of MAY

PARADE

5th of MAY **PARADE** - Photos by RUDY BELLOUMINI

" THE OPEN HOUSE REALTORS "



Mary Saiz
Res: 258-7028

J. S. Williams Co. EAST SAN JOSE FOOTHILLS

HOMES • RANCHES • INCOME

See Our Picture

Arcade Of Over 300 Homes

Available Now!

Day or Night 259-6759

McKee Rd. at Kirk Av.

San Jose

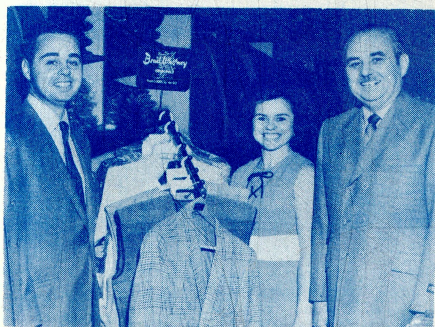


ROBERT PEREZ

Will attend the Harvard LAW SCHOOL
in Cambridge, Massachusetts

A party was given at the home of
Mr. and Mrs. Robert M. Perez

to celebrate the occasion of their son
Robert's graduation from San Jose
State University, his twenty-second
birthday, and his departure for the
Harvard Law School



En la grafica el popular ART MARTINEZ
y parte del atento personal.

ART MARTINEZ

— MEN'S WEAR —
Special SALE on Suits!

\$39.95 and Up

SPORT COATS \$24.95 and Up
SAVE UP to 1/2 OFF

Use our Lay Away Plan - First National
Master Charge or Bank of America

HOURS: 9:30 a.m. - 5:30 p.m.
Thursday and Friday til' 9:00 p.m.

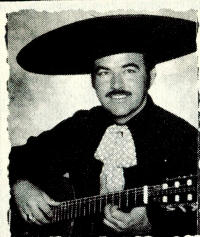
TWO STORES TO SERVE YOU

293-3236

86 S. FIRST ST.

OAKRIDGE MALL

933 Blossom Hill Rd.



QUITARRAS DE CALIFORNIA

•
PABLO CURIEL

Amor Perdido (bolero)

CANTA EL MINI-MARIACHI

Amor perdido,
 si es como dicen es cierto que vives
 dichosa sin mi—vive dichosa,
 quisas otros brazos te den La Ternura
 que yo no te di
 Hoy me convenzo que por mi parte
 nunca Fuiste mia, ni yo para Ti
 Ni Tu para mil, ni yo para Ti
 Todo Fue un juego, nomas en la apuesta
 yo puse y perdi
 Fue un juego yo perdi, esa es mi suerte
 pago porque soy buen jugador
 Tu vives Feliz esa es tu suerte
 que mas puede dicirte—un Trovador?

Vive Tranquila, no es necesario que
 cuando tu pases, me digas adios,
 no estoy herido y por mi madre
 que no te aborresco ni guardo rencor,
 por el contrario, junto con Tigo le doy
 un aplauso al placer y al amor
 que viva el placer, que viva el amor
 ahora soy libre quero a quien me quera
 que viva el amor—FIN.

Our good ol' Guitarras gang got together
 at Larry Cortez's ranch to celebrate his
 brother Marcy's birthday. Al Ruiz, Frank
 Aguilar and Bob Flores of "Las Cuerdas
 Musicales" were there and so was El Guero
 Federico and Gilbert Gaeta from "El Trio
 Sin Nombre". From our own group *Guitarras De California*, we had Angel Jasso,
 Carlos Vindiola and yours truly. Former
 Cuerdas Musicales members Alex Islava, and
 Ruben Cortez were also present. Of course
 the beautiful wives were also present as follows:
 (Tommy, Natti, Jennie, Francis, Maria,
 Nancy, Dalia, Annie, Cecelia and Vivian.)
 Needless to say a terrific Mexican guitar jam
 session took place (canciones rancheras, hua-
 pangos, corridos and boleros) and I can only
 tell you; we had ourselves a good ol' strum-
 ming time.

OLD FAVORITES

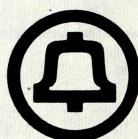
1. Palabra De Rey
2. Me Cai De La Nuve
3. Laguna De Pesares

**ANUNCIO: Necesitamos persona que
 toque guitarron
 telefono 578-8267**

**Obtain Your Copy of
 EXCENTRICO**

With Any of Our Sponsors

PACIFIC TELEPHONE



**An Equal Opportunity
 Employer**

JESS' PLACE



**COMIDA MEXICANA
 CERVEZA Bien Helada**

225-3052

3088 Monterey Highway

**LATIN AMERICAN IMPORTS
GRAND OPENING
JUNE 15th
LIBRERIA DE LA ROSA
GRAN APERTURA
297-4976
80 S. First Street**

The Lima Family



GUS DON CARLY JOE

**710 WILLOW STREET
SAN JOSE**

295-5160

Ruth Salazar

AGENCIA DE INHUMACIONES

Lima Family - Erickson

and

Lima Family

Santa Clara Mortuary

**466 N. WINCHESTER BLVD.
SANTA CLARA**

296-2977

24 Hour Telephone Service

**SE HABLA
ESPAÑOL**

Margarita Tranchina



ARTEMIO
CARRANZA

LOS TRES AMERICANOS MAS GRANDES DESPUES DE LA CON- QUISTA EUROPEA SOBRE LA PARTE SUR CENTRAL Y NORTE DEL CON- TINENTE AMERICANO.



EL TORMENTO DE CUAUHEMOC

El hombre simbolo o heroe sublime y sin igual, es: CUAUHEMOC, porque el sopor-
to que la quemaran sus pies, antes que ren-
dirse y entregar el tesoro azteca que los
europeos le exigian. Daban igual tormento
al que seguia en categoria a Cuauhtemoc y
era tal el dolor que la suplico que revelara
el secreto porque era mucho lo que el sufria;
EL GRAN CUAUHEMOC volteando a
verlo le contesto: "QUE ACASO YO ES-
TOY EN UN LECHO DE ROSAS?"



No hay otro indio nacido en el Continente
Americano que se compare a este rey y gue-
rrero azteca, porque el pronto descubrio la
maldad criminal de los conquistadores que
venian de tierra lejana en una forma tan
exacta y luchó en su contra, con hechos y
palabras de un valor sublime, palabras y
hechos que lo cubren de gloria a el, y tam-
bien a Mexico.

Despues de consumada la conquista y esta-
blecidos los gobiernos el de los españoles en
Mexico y el de los puritanos en la parte
norte de Estados Unidos, no hay otros heroes
que se distingan tanto por su valor y por su
amor a la justicia en favor de los humildes,
como BENITO JUAREZ en Mexico y
ABRAHAM LINCOLN en Estados Unidos.
Los europeos vinieron apoyados por sus
ejercitos y sus Iglesias para esclavizar a los
indios; los españoles con más rigor que los
puritanos, pero a final de cuentas los indios
mexicanos resultaron ser esclavos asi como
los negros en el resto del continente. Solo
estos dos grandes patriotas y lideres human-
itarios supieron luchar hasta vencer en sus
esfuerzos justicieros: mientras Lincoln liber-
taba a los negros, Benito Juárez expropiaba
tierras y bienes que ya estaban enajenados
legalmente a favor de habiendo sido la
expropiación hecha por Juárez de tres cuartas
partes de todo el Pais en cuanto a la tierra
se refiere y para volverla a sus dueños ori-
ginales, así como tambien les quito el oro
que despues de acumulado era enviado hacia
Roma y España.

La lucha iniciada por Hidalgo y continua-
da por Benito Juárez no termina aun; pero
justo es reconocer que Lincoln y Juárez son
los grandes heroes de la democracia que en
verdad, aunque mucho la mejoremos, no la
podemos llegar a hacer perfecta, sino hasta
que Cristo regrese y establezca su gobierno
de mil años sobre esta tierra. El será el unico
que en verdad acabará por completo con los
traidores que hacen riquezas con el hombre
y las vidas de los humildes en toda la tierra,
esclavizando a hombres y mujeres con sus
maldades sus vicios y su degeneración.

El 4 de Julio se acerca ya en este año de
1974; hagamos todos juntos en ese día el
mas grande desfile que se haya hecho en San
Jose, porque tanto el 4 de Julio como el 16
de Septiembre que se aproxima tambien, sig-
nifican LIBERTAD, PROGRESO Y PAZ.

En el desfile del 16 de Septiembre la co-
lonia mexicana unida con el resto de nuestros
amigos de otras nacionalidades podremos

(continua en la siguiente plana)

CARRANZA (CONT.)

hacer, por nuestro entusiasmo, que todo California se de cuenta que hay aquí en San Jose, movimientos populares y hombres, que pueden llegar quizás hasta resolver en el futuro, los más grandes problemas del Estado y quizá hasta de la nación entera.

Investigadores de la Verdad
P.O. Box 21606
San Jose, Ca. 95151

IDA'S TUXEDO RENTAL

292 - 9102 380 S. FIRST ST.

BLACK SUIT
Directors Coat and Vest
Full Dress Suit
Cutaway Coats and Vests

RED, WHITE, BLUE
BLACK & GRAY
KING GEORGE - TOM JONES

Regular Hours
9 A.M. to 6 P.M.
Mon., Thurs., Fri.
9 A.M. to 9 P.M.
Sat. 8 A.M. to 5 P.M.

INCLUDES SHIRT,
TIE, CUFF LINKS,
CUMMERBUNDS,
STUDS AND
SUSPENDERS



We Rent and Sell Santa Claus Suits

Jess Garage

Taller Mexicano de Mecanica



JESS IZQUIERDO, Prop.
ELECTRONIC SCOPE TUNE-UP
COMPLETE OVERHAUL

Brakes - Generators - Starters

Lunes a Sabado 8:00 a 6:00 p.m.

Master Charge Plan Bank Americard
First National Card

FREE TOWING SERVICE

295 - 3334 115 S. 28th St.

SUNNYSIDE MARKET



A sus ordenes, Stella, Angie, Duffy
y Ricky

TIENDA FAMILIAR

(Baja nueva gerencia)

Todas Clases de ABARROTES
CARNE FRESCA-VERDURAS

Abierto Diariamente

8:00 a.m. a 8:00 p.m.

Domingos de 8:00 a 9:00 p.m.

Adolfo y Angelina Castillo
Propietarios

292-5907

705 N. 13th St. SAN JOSE, CA.



FELIX

60 So. 2nd St., San Jose
Ph. 294 - 2322

4611 Stevens Creek Blvd.
247 - 8141 Santa Clara, Ca.

Para Servicio Profesional

En la RENTA y COMPRA de TRAJES



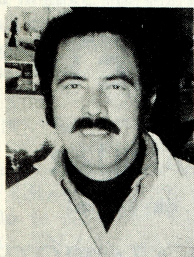
ANTONIO, DAVID

ABIERTO DE LUNES A
SABADO 9 A.M. A 5:30 P.M.
JUEVES 9 A.M. A 8:30 P.M.

- PARA BODAS
- QUINCEAÑERAS
- Y OCASIONES
ESPECIALES

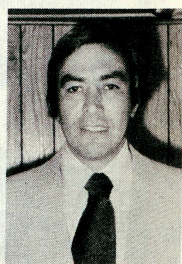
"Se Habla Español"

POR LA TARDES
SOLAMENTE CON CITA



PETE VILLALOBOS

PETER AND PETER SPORT CAR & FOREIGN CAR SERVICE



PETE ROJAS

SPECIALIZING IN REPAIRING of

MG - TRIUMPH - PORSCHE - MORRIS - AUSTIN - HEALEY - ASTON MARTIN
DATSUN - TOYOTA - ALFA ROMEO - RENAULT - VOLKSWAGON - SUNBEAM
JAGUAR - VOLVO - FIAT - FERRARI - MERCEDES



We Honor Most Major Credit Cards

Open Monday thru Friday till 6 p.m

Call 246 - 3700

FREE ESTIMATES!



2561 EL CAMINO REAL

Santa Clara, California



COMENTARIOS



PEDRO DILLON

el tremendo poder de la aceptación

UN DESCUBRIMIENTO de gran alcance ha sido hecho en estos últimos años por los educadores, criminólogos y sociólogos. Ahora dicen que la capacidad de una persona para adaptarse a la vida depende de su sentido de aceptación.

Esto significa que un niño que se siente aceptado entre la gente como normal y digno, crecerá y se hará un ciudadano útil y respetado. En cambio, el que se siente rechazado llegará a ser criminal, un suicida, o por lo menos su influencia será negativa sobre sus semejantes. Los expertos arriba mencionados han recogido una abundancia de ejemplos de la vida real para sostener sus conclusiones.

Pero esta idea en realidad no es nueva, sino es tan vieja como la raza humana. Forma parte de las enseñanzas del libro más viejo del mundo, las Sagradas Escrituras; también es céntrica en el evangelio de Jesucristo. Dice la Biblia que la persona que se cree rechazada en cualquier grado terminará traumada, mientras al despertarse en él un sentido de aceptación, puede transformar su carácter. Y el

mensaje bíblico, mucho más que los expertos modernos, hace hincapié en este hecho.

En pocas palabras, éste es el mensaje que Dios quiere comunicarle al hombre. El cristianismo, como se conoce hoy, incluye muchas leyes y costumbres agregadas por los hombres, pero la Palabra de Dios pura nos dice cómo lograr la vida abundante, como recuperar el equilibrio de la personalidad y concretar así el plan perfecto del Creador.

En realidad, Dios nunca menosprecia ni rechaza a nadie, por más humilde que sea su estado social, o por más vergonzoso que sea su crónica de conducta. La aceptación de Dios no significa *aprobación*; no depende de lo que uno ha hecho, ni cuánto tiene, ni su clasificación moral, sino de su valor como persona creada por El.

Desde luego, muchas veces entre distintas personas o clases sociales el rechazo es real, pero generalmente, el problema humano es que nos *sentimos* rechazados y dudamos de nuestro propio valor. Este sentido de rechazo tuvo su origen en una determinación en el pasado de independizarnos de Dios. A pesar de mostrar tranquilidad y confianza, en el interior nos clasificamos como inferiores y empezamos a actuar defensiva y negativamente.

La solución, cuando uno se siente rechazado, no radica en esforzarse para *ganar* aceptación, ni en tratar de parecer importante, ni en disciplinarse para poder respetarse y ser respetado. En lugar de eso, debe abrirse los ojos para ver la aceptación que ya tiene y que siempre ha tenido delante de Dios. Si esto suena muy místico, digámoslo en otras palabras. Dios nos hizo a cada uno para un propósito y tenemos más valor de lo que podemos comprender. Usted no puede ser completo como persona hasta que haga frente a esta realidad y la ponga como base para su vida. Cuando usted reposa en el hecho de que Dios le ama y le acepta completamente, podrá aceptarse a sí mismo, y aceptar a los demás en su justo valor.

Esto explica cómo el cristiano verdadero puede tomar con tranquilidad las ofensas y desilusiones de la vida diaria y por qué puede devolver sinceramente bien por mal y ver siempre el potencial positivo en la persona más degenerada.

Y esto es precisamente lo que quiere enseñar el evangelio. Dios lo hizo todo para comprobar que su aceptación es universal y sin condiciones. Vino al mundo encarnado, vivió y murió en la cruz para satisfacer todas las dudas del hombre y pagar todos los requisitos de Dios.

Así que aquellos que continúan compadeciéndose a sí mismos y actuando según su supuesta inferioridad, simplemente no escuchan bien el mensaje.

Jesús mismo lo afirmó en esta forma: "A los que vienen a mí no los echaré fuera". San Pablo, hablando del mismo tema, declaró que ante Dios nadie está aceptado por su prestigio ni su religiosidad, sino que están "aceptados por medio del Amado (Cristo)".

Textos bíblicos citados: S. Juan 6:37; Efesios 1:6.



SELLING YOUR HOUSE?
Call Today or Tonight for a
FREE APPRAISAL

MANUEL MARTINEZ
OWNER



AL MENDEZ



HERMAN
ALVAREZ



STEVE AUSTIN

**OUR NAME IS YOUR GUARANTEE
OF A GOOD DEAL**

TOWN & COUNTRY REALTY



AMBROSE
BALCAZAR

251-3626 1666 E. SANTA CLARA ST.

MARIA'S COCKTAIL LOUNGE

**El Centro Nocturno Mas Elegante
de Toda la Bahia**

DANCING Every Week End

**The Best Combo in the
Bay Area**

**A GAY & LIVELY
ATMOSPHERE**

295-9872

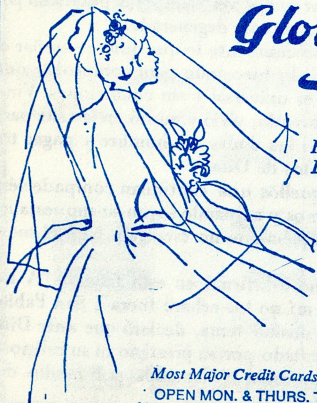
728 N. 13th St.

San Jose, Ca.



**DAN and MARIA
AGUIRRE, Props.**

El Night Club Mas Elegante en toda la
Bahia, lo Mejor en Hi-Balls
Y MUSICA para BAILAR !



Gloria's Bridal Salon...

....A VERY SPECIAL PLACE TO
FIND THAT SPECIAL GOWN THAT
BECOMES A SPECIAL MEMORY...

294-4450

36 SOUTH 2nd SAN JOSE

SINCE 1947

- wedding gowns
- bridesmaids gowns
- mother of the bride
 - formals
- street wear
 - lodge

Most Major Credit Cards Accepted
OPEN MON. & THURS. TIL 9 P.M.
ALL PARKING TICKETS VALIDATED

**PRICES to SUIT
ALL BUDGETS**

**Bridemaids from
\$36.00**

**WEDDING
GOWNS
from \$69.95**

El Fotografo de las ESTRELLAS

RICHARD DIAZ
292 - 3294



ESCORT

Henry Hidalgo



To celebrate the 15th BIRTHDAY of
their daughter

Rose Marie Gomez

Her parents Mr. and Mrs. Felix Gomez
request the honor of your presence at the

PRESENTATION MASS

Saturday, June 22, 1974 — 2:30 in the afternoon
NUESTRA SEÑORA de GUADALUPE CHURCH
2920 E. San Antonio St., San Jose, California

MADRINAS

Martha S. Rios
Virginia Grajeda
Jessica Muñoz
Dolores Alvarado

DAMAS

Melinda Camposano
Lupe Lemon
Sussie Quiroz
Rosemary Camposano
Stella Acosta
Norma Morales
Jill Chring
Mary Ann Garcia
Patricia Grajeda
Bernadette Borquez
Susan Esquivel
Estela Morales
Monica Quiroz
Patricia Aguirre

PAJECITO

Linda Robles



ROSE MARIE

Was born in Kansas City, Kansas
A resident of San Jose for 12 years
Attends
Overfelt High School

PADRINOS

Angel D. Rios
Daniel Gil
Jesse Muñoz
Carlos Alvarado

CHAMBELANES

Roy Gomez
Gerard Lemon
Carlos Alvarado
Willie Medina
Johnny Garcia
Tony Reyes
Sergio Montenegro
Benny Marquez
Juan Correa
Anthony Celaya
Quinn Cordero
Eddie Borquez
Martin Rios, Jr.
Leo Esquivel

PAJECITO

Stephen Grajeda



Llame Hoy Mismo Día o Noche

259-9400

Ofrecemos Servicios en Prestamos
de FHA y VA

Once Oficinas para Servirle

259-9400

1604 STORY RD.

Invita a personas que hablen
Español que visiten la oficina
en 1604 Story Road

Para servicio profesional en la
Venta y Compra de Casas
Para servir a clientes latinos

FRANK B. MORALES

Branch Manager

JOHN JARAMILLO

VIRGINIA MEDINA

JOE MENDOZA

SAN JOSE, CALIFORNIA



MARUCA y JAIME GARCIA
Le atenderan con todo esmero

292 - 3710

799 S. FIRST ST.

El Charro

IN SAN JOSE, CALIFORNIA

The Most Popular Restaurant in Town

"Select Dishes from
Genuine Mexican Cuisine"

Monday thru Friday SPECIAL LUNCH
CUSTOMER PARKING IN BACK

Maruca Garcia & Yolanda Quinteros, Mgrs.

SAN JOSE, CALIF.

"LA MANTILLA"

Bridal Boutique & Flowers

GIFTS of DISTINCTION

Flowers Custom Made for
All Occasions

WEDDINGS - QUINCEAÑERAS

Court of Honor

Hospitals - Funerals

CHONITA MANCHA

GLORIA CHAVEZ STEPHENS

Open Monday thru Thurs. 10 to 8

Friday 10 to 9:00 p.m.

Saturday 9:30 to 6:00 p.m.

CAMPBELL PLAZA
Tel. (408) 374-6601



2435 Winchester Blvd.
CAMPBELL, CALIFORNIA 95001

LETTERS



CLUB ACUNA
1755 Hopkins Dr.
San Jose, Calif. 95122

San Jose, Calif., Mayo 14 de 1974

Sr. Rudy Belloumini
274 Terraine St.
San Jose, Calif. 95110

Nos dirigimos a usted en nombre del Club Acuña para agradecerle su colaboración al publicar y comentar en la Revista El Excentrico en su columna "Critica Social" de Abril 20 de 1974. Los objetivos y metas de dicho Club.

Deseamos sigamos colaborando en el futuro en lo que nos sea posible en el futuro. Sin otro asunto por el momento nos despedimos como Sus Atentos y Seguros Servidores.

Club Acuña

Sr. Martin Rios Diaz

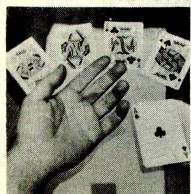
Presidente

* * *

Obtenga su Revista
EXCENTRICO en las tiendas
que aqui se anuncian

MADAM ZORA

ADIVINADORA



Posee Gran sabiduria
para ayudarle en
todos sus Problemas
SALUD - AMOR
NEGOCIOS
ENFERMEDAD
TRABAJO

295 - 6210

144 S. Second St.

MARTHA'S PLACE

Restaurante Mexicano



Martes a Jueves 11 a.m. a 10 p.m.

Viernes 11 a.m. a 11 p.m.

Sabado 11 a.m. a 12:00 p.m.

Domingos 1:00 p.m. a 8:00 p.m.

FOOD TO GO! Tel. 298-5865

PLATILLOS ESPECIALES

Los Viernes, Sabados y Domingos

PAMBAZOS POBLANOS

SOPES OAXAQUEÑOS

Manitas de Puerco Estilo Guerrero

Cerveza y Vinos Importados

1005 LINCOLN AVENUE

AGENCIA de PROPIEDADES



VENTA DE CASAS

Todas Clases - Todos Tamaños

A todos Precios!

LLAME HOY MISMO

JOSE J. ALVARADO

297-1339 1190 E. Santa Clara St.



El Laurel de la Victoria

En mi columna del 5 de marzo pasado hice mencion al vigesimoquinto aniversario de EL EXCENTRICO. El esfuerzo que representan veinticinco años de lucha periodistica en nuestro medio, marca un verdadero record de tenacidad, capacidad y fortaleza, que debe ser acreditado en la historia del periodismo Hispano Americano de California.

La recia personalidad de Don Humberto Garcia se ha sobrepuesto a todas las dificultades que normalmente salen al paso de este tipo de publicaciones y que casi sin excepcion desaparecen en su infancia, la mayoria han desaparecido antes de cumplir su primer año de vida y muy pocos han podido sobrepasar esta marca, dando por resultado su registro en el cementerio del olvido. No siempre ha sido por incapacidad o falta de conocimientos en la rama periodistica, mas bien han habido tres factores principales; Uno, la falta de capital para sostenerse, mientras la publicacion puede sostenerse por si sola. Segundo, la falta de confianza de los anunciantes en la publicidad. Tercero, la indolencia que el publico demuestra para sostener estas publicaciones. Hay otros escollos en la ruta, pero los que he mencionado son, en mi opinion, los principales; es contra estos escollos donde se han estrellado muchas publicaciones. A pesar de estos fracasos, siguen apareciendo otras publicaciones; no faltan esforzados y valientes luchadores que se lanzan a la lucha en el campo de la informacion, la educacion y las ideas. La batalla es dura los golpes lastiman y la mayoria de las veces ponen fuera de combate a estos obreros intelectuales, que intentan esgrimir el cuarto poder.

Cuando se llega a lograr, como en el caso de EL EXCENTRICO, la ininterrumpida publicacion por veinticinco años, ello quiere decir que se ha librado una dura batalla y que se ha vencido en ella.

Desde tiempo inmemorial quedo establecido rendir honor al merito, cifiendo una corona del laurel a la frente de los vence-

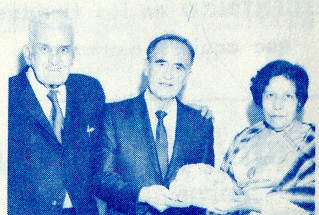
dores como simbolo de victoria. En esta ocasion; Humberto Garcia, Bert Garcia y Mark Garcia merecen ceñir en sus frentes los laureles de la victoria. VEINTICINCO ANOS DE LUCHA OTORGAN ESE HONOR AL MERITO.



Don Humberto Garcia, Daniel G. Saldaña y Rudy Belloumini escuchan las palabras de Don Artemio Carranza durante la celebracion del vigesimo quinto aniversario de EL EXCENTRICO.



El Manda Mas de EL EXCENTRICO, Don Humberto Garcia y su Segundo en el Mando Gert Garcia, agradecen al Columnista Daniel G. Saldaña y a los demas columnistas de la publicacion, la reunion sorpresa que se organizo para entregar la placa de plata que conmemora los veiticinco años de la publicacion del EXCENTRICO.



El Sr. Director de EL EXCENTRICO, Don Humberto Garcia, recibe un pastel conmemorativo del vigesimo quinto aniversario de la publicacion.

El Sr. Richard Sanchez y la Sra. Ma. de la Luz Sanchez obsequiaron el significativo pastel durante la ceremonia de aniversario.

(continua en la siguiente plana)

SALDAÑA (CONT.)



Don Pablo Curiel columnista de la Revista EXCENTRICO y parte de su grupo Guitarras de California ofrecieron algunas melodías tales como HAPPY BIRTHDAY etc.



Teresa y el Sr. LUIS RAMIREZ (alias el TIGRE de SANTA ULALIA) impresor de gran renombre de la calle Capitol



El Terrible PATRICIO VASQUEZ y su distinguida esposa Betsy acudieron al acto.



Marina y Don MANUEL J. FERNANDEZ prensista de EXCENTRICO (alias el Rapido de Zacatuecas) también hizo uso de la palabra, pero francamente quien sabe que dijo.



Richard y Lena Manriquez de Gomez también alegraron la Fiesta de Aniversario.

RED CARPET REALTY

COMPRA y VENTA
DE CASAS

BEA SUPNET
Associate

Tel. 267 - 1441

Home: 267 - 4593



5379 CAMDEN AVENUE San Jose

SIMON'S BEAUTY SALON

Salon de Belleza
Mexicano

Complete Beauty
SERVICE

Open Sunday
9:00 a.m. to 3:00 p.m.



TEDDY

Tel. 295-5391 - 1210 E. Santa Clara St.

B & G AUTO SALES



Aqui Su Credito es BUENO — We Carry Our Own Contracts
Tel. 295-7601

698 S. FIRST ST.



LAS CAZUELAS

Aqui Encontrara el MENU
mas Extenso y Variado de
toda la Bahia

Lo Mas Selecto y Delicioso
En Comidas Mexicanas

Carmen Gonzalez, Prop.

297-6370 30 S. SECOND ST.

La Rosa Pharmacy

IN DOWNTOWN SAN JOSE SINCE 1945

SE HABLA ESPAÑOL

— FREE DELIVERIES —

— PRESCRIPTION SPECIALISTS —

294-5030

56 W. SANTA CLARA



HOURS
MON. THRU SAT.
9:30 A.M.
to 6:00 P.M.
CLOSED SUNDAY

HYPO ALLERGENIC
COSMETICS



CLUB ATLAS of SAN JOSE, INC. FOOTBALL SOCCER ALL GIRLS -- LA LIGA FEMENIL

Sabado 8 de Junio 1974

A las 10:00 a.m.

**Club Mexico, San Pablo
Latinos de Oakland
Santos de Richmond
Concord Athletic Club**

Your Donation Will Help!



SAN JOSE HIGH

**Roosevelt Park
San Jose, California**

CAL FOODS

★ DELICATESSEN ★ and TORTILLA FACTORY

Especializamos en TORTILLAS de HARINA!

TAMALES — MENUDO PAN CALIENTITO

(Diariamente)

★ HOT FOOD TO GO ★

ACEPTAMOS ESTAMPILLAS DE COMIDA

Abierto de LUNES a VIERNES 7:00a.m. a 9:00p.m.

SABADOS y DOMINGOS de 7:00a.m. a 8:00p.m.

195 S. 28th ST.

**Esquina de las calles
28 y SAN ANTONIO**

Furniture Discount House

82 E. SANTA CLARA

SAN JOSE CORNER OF
THIRD STREET

CADENA de MUEBLERIAS

TEL. 297-9486

F

D

H

HANK
COCA

Prop.



Primera Muebleria Latina
15 Años de OPERACION!

422-9669

607 E. Market St.

Salinas, Calif.

485-5240 1501 Broadway — Fresno, Calif.